

въ 1850, самъ участвува и страда въ бунта, който той описва. И наистина човекъ би желалъ, щото г. Госъ да можеше да ни каже въ прѣговора си, до каква степенъ г. Вазовъ е скрилъ личността и приключениата си подъ онния на злочестий си герой, Иванъ Краличътъ, който взема едно такова храбро и видно участие въ борбата, като раздухва скритото незадоволство въ отворено въстание. Но *Подъ Игото* е повече разказа на единъ епизодъ отъ историята на единъ народъ отъ колкото отъ живота на единъ човекъ: прѣзъ него тече една „усърдна политическа пламеностъ“, която може-би намалява до нѣйдѣ интереса въ дѣйствующите лица. Многобройните приключения на тия лица, обаче, ставатъ повече и повече трогателни съ развитието на рассказа. Г. Вазовъ пи запозна съ отечеството си и сътечествениците *каквото никой друга книга не ни е запознала*; и той е създадъ специ и характери и е извъргълъ изобилията приключения на романа по единъ майсторски начинъ. „The Review of Review“.

„Има тѣкмо шестдесетъ години отъ когато България е станжла независима държава. Днесъ за прѣвъ пътъ се чува нейния гласъ въ свѣтовната литература, прѣзъ прѣвождането на ~~чийски~~ романа *Подъ Игото*, съчинение на български езикъ Ивана Вазовъ... Това съчинение изображава борбите на българитѣ за свобода, борби, въ които самъ авторътѣ е вземалъ участие“. „United Ireland“.

„Най-забѣлѣжителниятъ романъ, който се е появилъ на английски прѣзъ 1893 година, е единъ прѣводъ, и единъ прѣводъ отъ язикъ, който никога не е ималъ литература: — *Подъ Игото*, романъ на български писателъ Иванъ Вазовъ“. „Atheneum“.